



**QORTI TAL-MAGISTRATI  
(GHAWDEX) GURISDIZZJONI SUPERJURI**

**MAGISTRAT DR.  
ANTHONY ELLUL**

Seduta ta' l-1 ta' April, 2009

Citazzjoni Numru. 39/2008

Angele sive Angie Mercieca

vs

Joseph u Catherine konjugi Mercieca

Il-Qorti;

Permezz ta' din il-kawza<sup>1</sup> l-atrisci qegħda titlob il-qasma f'zewg porzjonijiet ta' remissa numru tmienja (8), f'art tax-Xghajra, Marsa billi ssostni li hi kommodament divizibbli. Talbet ukoll sabiex il-qorti tinnomina nutar sabiex jippubblika l-att opportun u kuraturi ghall-eventwali kontumaci. L-atrisci ppremettiet li dan il-fond kien inxtara minnha u zewgha (Joseph Mercieca) flimkien mal-konvenuti permezz ta' kuntratt tal-10 ta' April 2007 fl-atti tan-nutar Dr Patrick Critien, u li zewgha miet fl-10 ta' April 2007 u halla bhala werrieta tieghu lill-atrisci.

---

<sup>1</sup> Rikors guramentat prezentat fil-21 ta' April 2008.

Permezz ta' risposta guramentata prezentata fl-24 ta' Gunju 2008 (fol. 23), il-konvenuti eccepew li:-

1. Jopponu t-talba għad-divizjoni tal-istalla ghaliex isostnu li m'hijiex kommodament divizibbli. Jaqblu pero' li l-istalla tinbiegh permezz ta' licitazzjoni, bl-ammissjoni ta' oblaturi estranei.
2. Il-qorti għandha tichad it-talba ghall-qasma, peress li skond gurisprudenza u bl-applikazzjoni tal-principju tal-ekipollenza, talb għal ghall-qasma għandha tigi nterpretata li tinkludi talba għal-licitazzjoni tal-proprieta f'kaz li tirrizulta li m'hijiex kommodament divizibbli.

Fis-seduta tat-3 ta' Marzu 2009 il-kawza baqghet differita għas-sentenza għas-seduta tal-lum.

Mill-atti processwali jirrizulta li:-

- a. Permezz ta' kuntratt li sar fid-9 ta' Marzu 2004 l-attrici u zewgha (Saviour Mercieca) xraw flimkien mal-konvenuti remissa bin-numru tmienja (8), mibnija fuq plot tal-art Tax-Xghajitra, Marsa li hi accessibbli minn bitha li għandha d-dħul tagħha minn Sqaq Serkin. Dan il-fond hu muri fir-ritratti a fol. 40.
- b. Fl-10 ta' April 2007 miet Saviour Mercieca (fol. 8).
- c. Skond testament *unica charta* fid-29 ta' Marzu 2004 fl-atti tan-nutar Dr Josianne Mifsud (fol. 9)<sup>2</sup>, Saviour Mercieca halla lill-martu werrieta universali tieghu.
- d. B'digriet moghti fit-8 ta' Lulju 2008 (fol. 28) il-qorti nnominat lill-perit Frank Muscat sabiex izomm access u jirrelata bil-miktub jekk hijiex kommodament divizibbli l-proprieta' oggett ta' din il-kawza. Fir-rapport tieghu l-perit tekniku, filwaqt li rrelata li l-proprieta' għandha valur ta' €40,000, iddikjara li l-proprieta' hi kommodament divizibbli jekk isiru spejjeż ta' ghaxart elef euro (€10,000) [ara pjanti a fol. 43]. Pero' rrizulta li l-pjan ta' qasma suggerit mill-perit tekniku jinvolvi ftuh ta' bieb iehor fuq proprieta li

---

<sup>2</sup> Ara wkoll ricerki testamentarji (fol. 18-22).

m'hemmx kontestatazzjoni li hi proprjeta' ta' l-awtur tal-kontendenti<sup>3</sup>.

e. L-awtur tal-kontendenti, Joseph Pace, xehed fis-seduta tal-20 ta' Jannar 2009 u kkonferma li joggezzjona li jinfetah bieb li jaghti ghal fuq il-proprjeta' kif muri fil-pjanta a fol. 43 (fejn hemm l-ittra A), pero' ma jsib l-ebda oggezzjoni li jinfetah bieb iehor ma' gemb dak ezistenti diment li jircievi kumpens ta'elfejn tlett mijas u tletin euro (€2,330).

f. Fis-seduta tal-20 ta' Jannar 2009 (fol. 56) il-qorti ornat lill-perit tekniku sabiex jipprezenta nota guramentata u fiha “..... *jiddikjara jekk il-proprjeta' hijiex kommodament divizibbli fl-eventwalita' li jinfetah bieb iehor ma genb dak ezistenti u ma jinfetahx il-bieb tal-genb. Il-perit tekniku għandu jhejj i pjanta tal-mod kif għandha ssir il-qasma f'kaz illi l-proprjeta' hi kommodament divizibbli b'dan il-mod.*”.

g. F'rappor imhejji mill-perit tekniku Frank Muscat<sup>4</sup>, iddikjara li l-istalla hi kommodament divizibbli fl-eventwalita' li jinfetah bieb iehor ma' gemb dak ezistenti. Qasma li hi murija fil-pjanta annessa ma' l-istess rapport a fol. 65. Il-perit tekniku kkonferma wkoll li għal finijiet ta' qasma hemm bzonn li jsiru spejjeż ta' cirka ghaxart elef euro (€10,000). Fis-seduta tat-3 ta' Marzu 2009 id-difensur tal-konvenut iddikjara li dak propost mill-perit tekniku ma jistax iseħħ peress li jrid jinfetah bieb fuq proprjeta' ta' terzi.

h. Wara li l-kawza kienet giet differita għas-sentenza, fis-6 ta' Marzu 2009 l-attrici pprezentat rikors fejn talbet li l-qorti tordna l-qasma tal-proprjeta' bil-mod kif issuggerixxa l-perit tekniku filwaqt li ddikjarat li “...*hija lesta thallas dan l-ammont lil Joe Pace u dana sabiex hija tkun tista' tiehu sehemha mill-istess stalla bhala parti diviza mill-istess.*”. Min-naha tal-konvenuti baqghu jsostnu li għandha ssir licitazzjoni.

F'kaz ta' qasma ta' proprjeta' komuni, il-principji l-iktar elementari huma li:-

---

<sup>3</sup> “Dr Joseph Grech ghall-attrici jiddikjara li m'hijiex tikkontesta li l-ispazju li hemm quddiem l-istalla u l-gemb ta' l-istalla huma proprjeta' ta' Joseph Pace.” (fol. 56).

<sup>4</sup> Wara digriet mogħti fl-20 ta' Jannar 2009 (fol. 56).

1. Hadd ma jista' jigi mgieghel li jibqa' fi stat ta' komunjoni.
2. Mill-qasma jehtieg li r-ripartizzjoni tkun ugwali u ekwitattiva.
3. Il-koproprjetarja għandhom il-jedd li jircieu sehemhom *in natura* (Artikolu 502 tal-Kodici Civili); “....*id-dritt li għandu l-konsorti huwa dak li jitlob id-divizzjoni, jekk din hija possibbli, u subordinatament il-licitazzjoni. Il-fundament ta' dan huwa li kulhadd għandu d-dritt izomm il-porzjoni li tmissu *in-natura*.... u għalhekk, il-Qrati għandhom, fil-kazi singoli, jezaminaw jekk dan huwiex possibbli, ghaliex diversament, oltre li jkun vjolat l-artikolu 198 fuq imsemmi, ikun ingust għal dik il-pati li trid izzomm il-porzjoni *in natura* li tkun obbligata mill-parti l-ohra li tigi ghall-bejgh tagħha.*” (**Emmanuele Galea nomine et vs Enrichetta Spiet et** deciza mill-Qorti ta' l-Appell fil-21 ta' Novembru 1938 - Vol. XXX.i.261).
4. Il-beni in komun iridu jkunu jistgħu materjalment u fizikament jinqasmu, imma jehtieg ukoll li jigu divizi komodament u mingħajr diskapitu. Fin-nuqqas għandha ssir licitazzjoni; “*il-licitazzjoni tibqa' rimedju straordinarju u eccezzjonali hafna u hi konsentita biss meta d-divizzjoni ma tistax issir komodament u mingħajr hsara, ossija mingħajr pregudizzju tal-kondividendi*” (**Rita Grech et vs Giuseppe Zammit et**, Qorti ta' l-Appell, 15 ta' Lulju 1969).

Madankollu, “*il-fattispecie ta' kull kaz huwa tant differenti minn dawk tal-kawzi l-ohra, li huma difficli jigu stabbiliti regoli generali li japplikaw ghall-kazi specifici kollha, b'mod li kull kaz irid jigi ezaminat singolarment fil-meritu tieghu proprju.*” (**Pancrazio Schembri vs Carmelo Vassallo** deciza mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili<sup>5</sup> fis-16 ta' Gunju 2003).

M'hemmx dubju li f'dan il-kaz, sabiex l-istalla tinqasam f'zewg porzjonijiet, hemm il-htiega li tinholoq servitu' fuq il-proprjeta' li llum hi ta' Joseph Pace. Id-diffikulta' tqum in kwantu l-attrici issa ddikjarat li f'kaz li tigi assenjata l-parti ta' l-istalla li tidher fuq in-naha tax-xellug tal-pjanta a fol.

---

<sup>5</sup> Imħallef P. Sciberras.

65, hi lesta li tidhol fi ftehim ma' Joseph Pace u thallas minn butha l-kumpens li qieghed jitlob. Min-naha tagħhom il-konvenuti għadhom qegħdin jinsistu li l-proprjeta' m'hijiex kommodament divizibbli u għandha tinbiegħ. Il-qorti temmen li l-fond jista' jinqasam u kullhadd jieħu sehemu *in-natura*. L-ispiza li trid issir biex issir din il-qasma (cirka €10,000 li ovvjament trid tinqasam f'shem ugwali bejn il-kontendenti) m'hijiex meqjusa bhala xi inkonvenjent gravi fis-sens li qieghed jagħti lok għal xi pregudizzju ekonomiku. Hu fatt magħruf fost id-dilettanti taz-zwiemel kemm l-istallel fil-Marsa għandhom valur. Dan apparti l-fatt li l-konvenuti, fin-nota ta' sottomissionijiet li pprezentaw fl-10 ta' Marzu 2009, ma lmentawx mill-fatt li jridu jsiru spejjeż sabiex issir il-qasma. L-argument tal-konvenuti hu bazat fuq is-servitu li trid tigi krejata bi ftehim mas-sid tal-bitha (Joseph Pace), li min-naha tieghu xehed:-

*"Min-naha l-ohra jiena dispost illi nagħtihom permess illi jifthu bieb magenb dak illi hemm illum u f'dan ir-rigward nagħmel referenza għar-ritratti a fol erbghin (40), jiena hemmhekk f'dak l-istadju nippretendi hlas ta' kumpens. Għalhekk iridu jagħmlu ftehim mieghi. Illum nippretendi kumpens ta' elf lira Maltin (Lm1000). Jekk il-ftehim isir fil-futur, jiena ovvjament nirriserva li nitlob il-kumpens li jidħirli."*<sup>6</sup>.

Il-qorti temmen li għalad darba l-attrici ddikjarat li hi disposta li tagħmel l-ispiza necessarja ghall-holqien tas-servitu' u ssid diga' ddikjara ruhu lest li jidhol fi ftehim sabiex ikun jista' jinfetah bieb iehor, għandu jinstab mezz prattiku kif issir il-qasma *in natura* u jigi evitat l-bejgh b'lilitazzjoni tal-proprjeta'.

### **Għal dawn il-motivi l-qorti qiegħda taqta' u tiddeciedi l-kawza billi:-**

- 1. Fir-rigward tar-rikors prezentat mill-attrici fis-6 ta' Marzu 2009, takkorda lill-attrici terminu perentorju ta' sittin (60) gurnata mil-lum sabiex għas-spejjez<sup>7</sup>**

<sup>6</sup> Seduta tal-20 ta' Jannar 2009.

<sup>7</sup> Inkluz hlas ta' kumpens.

tagħha tagħmel kuntratt pubbliku mas-sid tal-bitha sabiex ikun jista' jinfetah l-imsemmi bieb kif muri fil-pjanta<sup>8</sup> li għamel il-perit tekniku u li tinsab a fol. 65 tal-process. Kopja ufficjali ta' dan il-ftehim għandha tigi esebita, permezz ta' nota, fl-atti ta' din il-kawza. Kwalsiasi spejjez, inkluz hlas ta' kumpens, relatati mal-ftehim ikunu a karigu ta' l-attrici.

**2. Fl-eventwalita' li jsehh dan il-ftehim, tiddikjara li l-istalla numru tmienja (8), mibnija fl-art tax-Xghajtra, Marsa hi kommodament divizibbli bil-ftuh ta' bieb iehor li jkun jaġhti ghall-bitha (kif muri fil-pjanta tal-perit Frank Muscat a fol. 65) u tassenja l-parti tal-istalla markata fuq il-pjanta a fol. 65 bl-ittra "A" lill-attrici (in kwantu tkun għamlet ftehim mas-sid dwar din il-parti ta' l-istalla fejn irid jinfetah bieb), u l-parti markata bl-ittra "B" lill-konvenuti<sup>9</sup>. F'din l-eventwalita', tordna li l-kuntratt ta' qasma għandu jigi pubblikat fit-18 ta' Gunju 2009 fis-2.00 p.m. fil-bini tal-qorti, u għal dan il-ghan tinnomina lin-nutar Dr Christian Zammit sabiex jippubblika l-att relativ u l-avukat Dr Samuel Azzopardi sabiex jidher ghall-eventwali kontumaci. Għal kull *buon fini* qegħda tikkonferma n-nomina tal-perit Frank Muscat sabiex fl-eventwalita' li ssir il-qasma fizika, ix-xogħolijiet isiru kollha taht id-direzzjoni u supervizjoni tieghu bl-ispejjż jinqasmu binnofs bejn il-kontendenti.**

**3. Fl-eventwalita' li fit-terminu impost l-attrici ma tasalx fi ftehim mas-sid tal-bitha ghall-holqien ta' tali servitu', tordna li l-proprjeta' tinbiegħ b'licitazzjoni skond l-istima li hejja l-perit tekniku Frank Muscat u jkun permess li jsiru offerti minn barranin għaladbarba fil-kors tal-kawza l-konvenuti għamlu talba f'dan issens. Il-prezz għandu jkun fuq l-istima li għamel il-perit tekniku, cjo' s-somma ta' erbgħin elf euro (€40,000) [fol. 35].**

---

<sup>8</sup> Datata 5 ta' Frar 2009.

<sup>9</sup> Pjanta datata 5 ta' Frar 2009 bin-numru GC-03 2008.

Kopja Informali ta' Sentenza

**Spejjez kollha, inkluzi dawk sabiex tkun tista' ssir fizikament il-qasma ta' l-istalla, għandhom jinqasmu f'sehem ugwali bejn l-attrici u l-konvenuti.**

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----